

**Itaalia-Rooma: Raudtee signalisatsioonitööd**

OJ S 30/2016 12/02/2016

**Hankelepingu sõlmimise teade – võrgustikega seotud sektorid****Ehitustööde hankelepingud****Direktiiv 2004/17/EÜ****I osa: Võrgustiku sektori hankija**

---

**I.1. Nimi ja aadressid**

Ametlik nimetus: R.F.I. Rete Ferroviaria Italiana SpA — Società con socio unico soggetta alla direzione e coordinamento di Ferrovie dello Stato SpA a norma dell'art. 2497 sexies cod. civ. e del D.Lgs. n. 188/2003

Postiaadress: Via dello Scalo Prenestino 25

Linn: Roma

Sihtnumber: 00159

Riik: Itaalia

Kontaktisik: Direzione Acquisti — Via dello Scalo Prenestino 25

Kontaktisik: Ing. Andrea Fratini

E-post: [rfi-ad-dac.att@pec.rfi.it](mailto:rfi-ad-dac.att@pec.rfi.it)

Telefon: +39 647308922

Faks: +39 647308859

**Internetiaadress(id):**

Võrgustiku sektori hankija üldaadress: [www.gare.rfi.it](http://www.gare.rfi.it)

Hankijaprofiili aadress: <http://www.gare.rfi.it>

**I.2. Põhitegevus**

Raudteeteenused

**I.3. Hankeleping sõlmitakse teiste võrgustiku sektori hankijate nimel**

Võrgustiku sektori hankija teostab hanget teiste võrgustiku sektori hankijate nimel: ei

**II osa: Hankelepingu objekt**

---

**II.1. Kirjeldus****II.1.1. Nimetus**

DAC1.2015.0047 — «Modifiche, manutenzione straordinaria e rinnovi degli impianti esistenti SCMT, CTC, ACC, RTB, BA, Teleinformazioni di fornitura Bombardier ricadenti nella giurisdizione della DTP di Roma e tratte limitrofe».

**II.1.2. Lepingu liik ja ehitustööde tegemise, asjade tarnimise või teenuste osutamise koht**

Ehitustööd

Projekteerimine ja ehitustööde teostamine

Põhiline teostamise koht: Ambito territoriale di giurisdizione della Direzione Territoriale

Produzione Roma.

NUTS kood ITE4 Lazio

**II.1.3. Teave raamlepingu või dünaamilise hankesüsteemi (DPS) kohta**

Hankega kaasneb raamlepingu sõlmimine

**II.1.4.**

## **Hankelepingu või hanke/hangete lühikirjeldus**

Modifiche, manutenzione straordinaria e rinnovi degli impianti esistenti SCMT, CTC, ACC, RTB, BA, Teleinformazioni di fornitura Bombardier ricadenti nella giurisdizione della DTP di Roma e tratte limitrofe — CIG 6241215D89.

### **II.1.5. CPV kood(id)**

45234115 Raudtee signalisatsioonitööd

### **II.1.6. Teave Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepingu (GPA) kohta**

Hange on hõlmatud Maailma Kaubandusorganisatsiooni hankelepinguga: jah

## **II.2. Lepingu/osa lõplik kogumaksumus**

### **II.2.1. Lepingu/osa lõplik kogumaksumus**

Maksumus: 8 000 000 EUR

käibemaksuta

## **IV osa: Hankemenetlus**

---

### **IV.1. Hankemenetluse liik**

#### **IV.1.1. Hankemenetluse liik**

Väljakuulutamiseta läbirääkimistega

Ehitustöid, asju või teenuseid saab allpool nimetatud põhjusel pakkuda ainult teatav

ettevõtja: tehnilistel põhjustel, ainuõiguste, sealhulgas intellektuaalomandi õiguste kaitsmine

### **IV.2. Hindamiskriteeriumid**

#### **IV.2.1. Hindamiskriteeriumid**

Madalaim hind

#### **IV.2.2. Teave elektroonilise oksjoni kohta**

Kasutatakse elektroonilist oksjonit: ei

### **IV.3. Haldusalane teave**

#### **IV.3.1. Võrgustiku sektori hankija poolt toimikule antud viitenumber**

DAC1.2015.0047

#### **IV.3.2. Käesoleva menetluse kohta varem avaldatud teade**

ei

## **V osa: Hankelepingu sõlmimine**

---

### **V.1. Hankelepingu sõlmimine ja maksumus**

Hankelepingu nr: DAC1.2015.0047

Osa nimetus: Modifiche, manutenzione straordinaria e rinnovi degli impianti esistenti SCMT, CTC, ACC, RTB, BA, Teleinformazioni di fornitura Bombardier ricadenti nella giurisdizione della DTP di Roma e tratte limitrofe

#### **V.1.1. Lepingu sõlmimise kuupäev**

18.1.2016

#### **V.1.2. Teave pakkumuste kohta**

Laekunud pakkumuste arv: 1

**V.1.3. Töövõtja nimi ja aadress**

Ametlik nimetus: Bombardier Transportation Italy SpA

Postiaadress: Via Tecnomasio 2

Linn: Vado Ligure

Sihtnumber: 17047

Riik: Itaalia

E-post: [sales.rcs@bombardier.legalmail.it](mailto:sales.rcs@bombardier.legalmail.it)

**V.1.4. Teave lepingu/osa maksumuse kohta**

Hanke lõplik kogumaksumus:

Maksumus: 8 000 000 EUR

käibemaksuta

**V.1.5. Teave allhangete kohta**

Hankelepinguga kaasnevad tõenäoliselt allhanked: jah

Maksumus või osa, mille kohta tõenäoliselt sõlmitakse allhankelepingud kolmandate isikutega:

Osa: 30 %

**V.1.6. Soodusostude eest makstud hind****VI osa: Lisateave**

---

**VI.1. Teave Euroopa Liidu vahendite kohta**

Hange on seotud Euroopa Liidu vahenditest rahastatava projekti ja/või programmiga: ei

**VI.2. Lisateave****VI.3. Läbivaatamise kord****VI.3.1. Läbivaatamise eest vastutav organ****VI.3.2. Läbivaatamise kord****VI.3.3. Läbivaatamise korra kohta teavet pakkuv asutus****VI.4. Käesoleva teate lähetamise kuupäev**

9.2.2016